

Niederschrift

über die 21. öffentliche Sitzung der Gemeindevertretung Schwabstedt am 20. Juni 2012 im Hollbüllhuuser Krog in Schwabstedt.

Beginn: 20.05 Uhr

Ende: 23.00 Uhr

Anwesend:

1. Bürgermeister Hans-Hermann Salzwedel
2. Gemeindevertreter Holger Schwerdt
3. Gemeindevertreterin Rosemarie Rusch
4. Gemeindevertreter Lothar Hoffmann
5. Gemeindevertreter Matthias Thomsen
6. Gemeindevertreter Thies Hansen
7. Gemeindevertreter Broder Pörksen
8. Gemeindevertreterin Anke Hasche
9. Gemeindevertreter Thomas Hansen
10. Gemeindevertreter Wolfgang Gottschlich
11. Gemeindevertreter Heinz Clausen-Hansen
12. Gemeindevertreter Thomas Wolf
13. Gemeindevertreter Andreas Thomsen
14. Gemeindevertreter Kai Hensen

Außerdem sind anwesend:

Lutz Dolata, Amt Nordsee-Treene, Schriftführer
Helmuth Möller, Husumer Nachrichten
sowie 12 Zuhörer/innen

Bürgermeister Hans-Hermann Salzwedel eröffnet die Sitzung der Gemeindevertretung der Gemeinde Schwabstedt. Er begrüßt die Anwesenden recht herzlich und stellt die ordnungs- und fristgemäße Ladung fest. Die Gemeindevertretung ist beschlussfähig. Auf Antrag von Bürgermeister Salzwedel wird die Tagesordnung einstimmig um die Tagesordnungspunkte 11 (Stellungnahme zur Teilfortschreibung des Regionalplans für den Planungsraum V zur Ausweisung von Eignungsgebieten für die Windenergienutzung), 12 (Antrag auf Verlegung einer Wärmeleitung vom Trassenheider Weg zum Am Bahndamm) und 13 (Nutzung des Sportplatzes an der MZH/Schule durch die Fußballsparte des MTV Schwabstedt) erweitert.

1. Einwohnerfragestunde
2. Feststellung der Niederschrift über die 20. Sitzung am 29.3.2012
3. Bericht des Bürgermeisters
4. Bericht der Ausschüsse
5. Anfragen aus der Gemeindevertretung
6. Empfehlungsbeschlüsse der Ausschüsse
7. Erlass einer neuen Kindertagesstättenatzung (Unterlagen liegen vor)
8. Erlass einer neuen Gebührensatzung für die Kindertagesstätte (Unterlagen liegen vor)
9. Entwurfs- und Auslegungsbeschluss zur 1.vereinfachten Änderung des Bebauungsplans Nr.12 (Rosenkoppel)
10. Gewährleistung des Brandschutzes für den Ortsteil Hollbüllhuus
11. Stellungnahme zur Teilfortschreibung des Regionalplans für den Planungsraum V zur Ausweisung von Eignungsgebieten für die Windenergienutzung
12. Antrag auf Verlegung einer Wärmeleitung vom Trassenheider Weg zum Am Bahndamm
13. Nutzung des Sportplatzes an der MZH/Schule durch die Fußballsparte des MTV Schwabstedt

Nicht öffentlich

14. Bau-, Grundstücks-, Personal- und Vertragsangelegenheiten

1. Einwohnerfragestunde

Von den Einwohnern werden folgende Fragen gestellt:

- Zum Stand der Namengebung der Mehrzweckhalle teilt Bürgermeister Salzwedel mit, dass die Halle abgestimmt mit den Gemeinden des Kirchspiels den Namen „Kirchspielhalle Schwabstedt“ erhalten wird.
- Der Zustand des Fremdenverkehrsvereins Schwabstedt soll aufgrund von fehlenden Vorstandsmitgliedern und Misswirtschaft desolat sein. Pflichtaufgaben des Vereins wie z.B. Kassenprüfungen sollen nicht durchgeführt werden, auch soll es zu persönlichen Verfehlungen gekommen sein. Bürgermeister Salzwedel teilt hierzu mit, dass die Gemeinde Schwabstedt nicht Fachaufsicht des eingetragenen Vereins und daher rechtlich nicht zuständig ist. Gelder direkt an den Verein werden nicht gezahlt, es wird nur die Rechnung für die Erstellung des Urlauberprospektes von Schwabstedt und anderen Orten direkt anteilig überwiesen. In der regen Diskussion wird von der Gemeindevertretung vorgeschlagen, dass Mitglieder des Vereins eine außerordentliche Mitgliederversammlung einberufen sollten, in der die Probleme behandelt werden. Die Gemeinde sagt hierzu ihre Unterstützung zu.
- Die Eingabe zur Gebührensatzung der Kindertagesstätte wird unter TOP 8 berücksichtigt.

2. Feststellung der Niederschrift über die 20. Sitzung am 29.03.2012

Auf Anregung wird der TOP 2 in der Niederschrift „Erläuterung eines Sachverhaltes“ um „zum Thema zumutbare Länge von Sitzungen“ ergänzt. Die Niederschrift vom 29.03.2012 wird einstimmig festgestellt.

3. Bericht des Bürgermeisters

Bürgermeister Salzwedel berichtet über folgende wichtige Angelegenheiten:

- Geburtstage, goldene Hochzeiten und standesamtliche Trauungen im Glockenturm
- Sitzungen von Amtsausschuss, Haupt- und Finanzausschuss, Gemeindevertretung, Schulverbände, Ausschusssitzungen der Gemeinde, ETS - Gesellschafterversammlung, Gemeindetag, Ortskulturring, Koordinierungsstelle MZH und HGV Kirchspiel Schwabstedt (...* bleibt Vorsitzender)
- Mitgliederversammlung der Forstbetriebsgemeinschaft NF, im August sollen Vorschläge zur Bewirtschaftung kommen
- Regionalkonferenz der Ämter Nordsee-Treene, Viöl und Stadt Husum
- Jahreshauptversammlung des MTV, Wassersportverein Treene-Schwabstedt, Förderverein Mehrzweckhalle und HGV Kirchspiel Schwabstedt e.V.
- Verschiedene Ortstermine, Baubesprechungen
- Hochzeitsmesse im Glockenturm und Hotel Zur Treene
- Osterfeuer, Kinderfeste
- Einweihung der Kindertagesstätte im Treenehaus
- Starteröffnung des Kanuprojektes der ETS
- Informationsveranstaltung zum Stromnetzausbau und zur Kitafinanzierung

* Name wird aus datenschutzrechtlichen Gründen nicht angezeigt.

- Landtagswahl
- Tauchereinsatz des DLRG zur Müllbeseitigung im Treenefreibad
- Besuch der Partnergemeinde Trassenheide
- Konfirmation- und Schulentlassungsveranstaltungen
- Pfingstjahrmarkt, Flohmärkte
- Besprechungen wegen Klärwerksneubau
- Veranstaltungen und Übungen der FF Schwabstedt
- Abnahme der Kinderspielplätze und des Mehrgenerationsspielplatz durch den TÜV
- Kuratoriumssitzung der Diakoniestation Schwabstedt-Ostenfeld mit Beschluss zur Tagespflege
- Jahresgespräch und Ortstermin im Markttreff
- Routinekontrolle der MZH durch Gesundheitsamt – alles ausnahmslos in Ordnung
- Regionalkonferenz Masterplan Daseinsvorsorge
- Inbetriebnahme der Sende- und Empfangsanlage Norderende 9a
- Auflösung der kleinen Polizeidienststellen Schwabstedt, Mildstedt, Ostenfeld
- Gemeindetag mit Arbeitsgruppe zum Finanzausgleich von Kommunen in Nordfriesland
- Betreuungsangebot für die Kinder der Herzog-Ulrich-Schule
- Klage vor dem Arbeitsgericht
- Workshop Weiterentwicklung des Amtes-Nordsee-Treene
- Neuer Bürgermeister von Koldenbüttel ist Jan-Friedrich Clausen
- 26.05.2013 ist Kommunalwahl in Schleswig-Holstein
- Die Gemeindearbeiter ...* und ...* sind 10 Jahre bei der Gemeinde beschäftigt

4. Bericht der Ausschüsse

Heinz Clausen-Hansen als Vorsitzender des **Bau- und Wegeausschusses** berichtet über die Sitzung vom 29.05.2012, das Protokoll haben alle Gemeindevertreter/innen erhalten.

- Wegeschau
- Kostenfortschreibung Kindergarten
- Sanierung der Gemeindestraße Hohlbek
- Möglichkeiten für die Erweiterung des Bauhofs
- Stromanschluss Mehrzweckhalle
- Umrüstung der Straßenbeleuchtung auf LED
- Nutzung des Sportplatzes durch den MTV

5. Anfragen aus der Gemeindevertretung

Broder Pörksen fragt wegen der **Ausweisung des absoluten Hundeverbotes** auf der Liegewiese im Treenevorland nach und hält einen Gemeindevertretungsbeschluss für notwendig. Bürgermeister Salzwedel erläutert, dass diese Aufgabe reines Verwaltungshandeln und damit Bürgermeisteraufgabe sei. Das Verbot wurde ausgesprochen, da nur ein Hundeverbot als zulässige Maßnahme ausgesprochen werden darf. Damit kann man jetzt ordnungsrechtlich auf der Liegewiese gegen die Verschmutzung mit Hundekot vorgegangen werden. Es entwickelt sich eine rege Diskussion um die Problematik der Verschmutzung durch Hundekot.

* Name wird aus datenschutzrechtlichen Gründen nicht angezeigt.

6. Empfehlungsbeschlüsse der Ausschüsse

Es liegen keine Empfehlungsbeschlüsse der Ausschüsse vor.

7. Erlass der neuen Kindertagesstättenatzung (Unterlagen liegen vor)

Nach kurzer Erläuterung durch Bürgermeister Salzwedel **beschließt** die Gemeindevertretung einstimmig den Erlass der neuen Kindertagesstättenatzung in der vorliegenden Form.

Abstimmungsergebnis: Ja: 14 Nein: 0 Enthaltungen: 0

8. Erlass einer neuen Gebührensatzung für die Kindertagesstätte (Unterlagen liegen vor)

Die Gemeindevertretung **beschließt** die Gebührensatzung für die Kindertagesstätte der Gemeinde Schwabstedt gemäß der Beschlussvorlage mit einer Ergänzung.

Die monatlichen Teilbeträge werden wie folgt festgesetzt:

- a) für die Betreuung von Kindern im Alter von 0 bis 3 Jahren
während der Zeit von 07:00 bis 13:00 Uhr 190,00 Euro
während der Zeit von 07:00 bis 15:00 Uhr 240,00 Euro
- b) für die Betreuung von Kindern im Alter von 3 Jahren bis zum Schuleintritt
während der Zeit von 07:00 bis 13:00 Uhr 135,00 Euro
während der Zeit von 07:00 bis 15:00 Uhr 165,00 Euro
- c) für die Betreuung von Kindern im Alter von 3 Jahren bis zum Schuleintritt im Wald
kindergarten
während der Zeit von 07:30 bis 13:00 Uhr 130,00 Euro
während der Zeit von 07:30 bis 15:00 Uhr 160,00 Euro

Abstimmungsergebnis: Ja: 13 Nein: 0 Enthaltungen: 1

9. Entwurfs- und Auslegungsbeschluss zur 1. vereinfachten Änderung des Bebauungsplans Nr. 12 (Rosenkoppel)

Nach reger Diskussion verweist die Gemeindevertretung den Tagesordnungspunkt einstimmig an den Bauausschuss.

10. Gewährleistung des Brandschutzes für den Ortsteil Hollbüllhuus

Die **freiwillige Feuerwehr Fresendelf/Hollbüllhuus/Süderhöft** hat aufgrund von Rücktritten des Gemeindeführers ...*, seines Stellvertreters ...* und des Gruppenführers ...* **keinen arbeitsfähigen Wehrvorstand**. Zu einer ergebnislosen Besprechung in Fresendelf sind die Bürgermeister der Trägergemeinden Süderhöft und Schwabstedt nicht eingeladen worden, dieses wird von der Gemeindevertretung mit Befremden aufgenommen. Herr ...* ist bis zum 31.08.2012 zum **kommissarischen Wehrführer** ernannt worden und wird eine Mitgliederversammlung mit Neuwahlen einberufen. Der Brandschutz ist durch die Alarmierung

* Name wird aus datenschutzrechtlichen Gründen nicht angezeigt.

aller Kirchspielsfeuerwehren gewährleistet, die Zukunftsfähigkeit der Wehr ist aber durch fehlende Führungskräfte nicht gesichert.

Die Gemeindevertretung **beschließt** einstimmig einen Grundsatzbeschluss, dass die Gemeinde Schwabstedt selbstverständlich den Brandschutz für den Ortsteil Hollbüllhuus bis zur Installierung eines vollständigen und arbeitsfähigen Wehrvorstand gewährleistet.

Abstimmungsergebnis: Ja: 14 Nein: 0 Enthaltungen: 0

11. Stellungnahme zur Teilfortschreibung des Regionalplans für den Planungsraum V zur Ausweisung von Eignungsgebieten für die Windenergienutzung

Bürgermeister Salzwedel erläutert den bisherigen Weg des **Anmeldeverfahren von Eignungsgebieten** bis zur Antragsablehnung. Die Gemeindevertretung nimmt die Ablehnung der beantragten Windeignungsgebiet bedauernd zur Kenntnis und verzichtet einstimmig auf eine weitere Stellungnahme

Abstimmungsergebnis: Ja: 14 Nein: 0 Enthaltungen: 0

12. Antrag auf Verlegung einer Wärmeleitung vom Trassenheider Weg zum Am Bahndamm

...* als Antragsteller erläutert seinen Antrag auf Verlegung der Wärmeleitung vom Trassenheider Weg zum Am Bahndamm gemäß der Vorlage der Gemeindevertreter, insbesondere die Probleme bei der Verlegung.

Gemeindevertreter Kai Hensen verlässt den Sitzungsraum.

Da keine weiteren Wortmeldungen vorliegen **beschließt** die Gemeindevertretung ohne Diskussion einstimmig dem Antrag zuzustimmen, unter der Maßgabe, dass alle Rahmenbedingungen wie bei der Verlegung der Leitung von Lehmsiek zum Trassenheider Weg übernommen werden.

Abstimmungsergebnis: Ja: 13 Nein: 0 Enthaltungen: 0

Gemeindevertreter Kai Hensen betritt den Sitzungsraum, der Beschluss wird ihm bekanntgegeben.

13. Nutzung des Sportplatzes an der MZH/Schule durch die Fußballsparte des MTV Schwabstedt

Der Vorsitzender ...* des MTV Schwabstedt erläutert den **Antrag auf Nutzung des Sportplatzes** an der MZH/Schule durch die Fußballsparte des MTV Schwabstedt im Detail anhand der Unterlagen, die der Gemeindevertretung vorliegen. Der Sportplatz wird für die Gemeinde Schwabstedt als Eigentümer der Fläche **kostenneutral** durch den MTV erstellt. Zustimmend haben sich Hude und Ramstedt als Alternativstandorte, der Schulverband Schwabstedt und der Bau- und Wegeausschuss Schwabstedt geäußert bzw. keine Bedenken geäußert. Die Pläne geben im Umfeld der Mehrzweckhalle die Möglichkeit bis zu 4.000 m² Parkplätze anzulegen. Die Pflege der Fläche führt zur Zeit der Hausmeister durch, die Pflegearbeiten durch die Sportplatzeinrichtung soll aber durch den erhöhten Pflegebedarf zwischen dem

* Name wird aus datenschutzrechtlichen Gründen nicht angezeigt.

MTV und dem Hausmeister geteilt werden. Der Bau- und Wegeausschuss wird diesen Punkt noch beraten.

Die Gemeindevertretung **beschließt** den Antrag auf Nutzung des Sportplatzes an der MZH/Schule durch die Fußballsparte des MTV Schwabstedt zuzustimmen.

Abstimmungsergebnis: Ja: 12 Nein: 1 Enthaltungen: 1

Die Öffentlichkeit wird auf Beschluss der Gemeindevertretung ausgeschlossen, da überwiegende Belange des öffentlichen Wohls oder berechnigte Interessen Einzelner es erfordern. Die Zuhörer verlassen den Sitzungsraum.

Abstimmungsergebnis: Ja: 14 Nein: 0 Enthaltungen: 0

Nicht öffentlich

14. Bau-, Grundstücks-, Personal- und Vertragsangelegenheiten

...

Bürgermeister Salzwedel stellt die Öffentlichkeit wieder her. Die Mitteilung der gefassten Beschlüsse entfällt, da keine Öffentlichkeit mehr anwesend ist.

Bürgermeister Salzwedel bedankt sich bei allen für die rege Mitarbeit und schließt die Sitzung der Gemeindevertretung und wünscht allen einen sonnigen Sommer.

Bürgermeister

Schriftführer